

上海古籍出版社

朝鮮所刊中國珍本小說叢刊

主編 孫遜 「韓」朴在淵 潘建國

三國志傳通俗演義 下

上海古籍出版社



主編 孫 遜「韓」朴在淵 潘建國

朝鮮所刊中國珍本小說叢刊

3

三國志傳通俗演義 下

三國志傳通俗演義

下

新刊校正古本大字音釋三國志傳通俗讀義卷之九

晉平陽侯陳壽史傳

凡例

後學羅本貫中編次

明書林周曰校刊行

范疆張達刺張飛

却說先主欲起兵東征趙雲諫曰國賊曹操非比孫權也宜先滅其魏助吳自服矣今曹丕謀篡漢帝神人共怒陛下可早圖關中屯兵渭河上流以討凶逆關東義士必裹糧策馬以迎三師也若捨魏以伐吳兵勢一交豈能解惠顧陛下察之先主曰孫權害了朕弟又兼傅士仁棄芳潘濬馬忠皆有切齒之讐朕欲食其肉而滅其族方雪朕之恥也卿何阻耶雲又曰天下者萬里江山何足為君報竟已快節勿復言遂不曉趙雲之諫即

發使往五谿蠻夷釋義五谿淮濱湖海之境也各備番兵五萬共相策應一面差使往閬中遣張飛為車騎將軍領司隸校尉封西鄉侯兼閬州牧使命拜辭賈詔而去却說張飛自安閬州聞知關公被東吳所害旦夕號泣血濕衣襟諸將以酒解之飛若醉怒氣俞加帳上帳下但有犯者即以鞭撻之多有鞭死者每醉南切齒罵目怒恨甚息酒醉醒時放聲痛哭悲傷不已忽聞使至驛忙接入開詔讀之詔曰

朕承天宇嗣奉洪業除殘靖亂未燭厥理今寇虜作害民被荼毒思漢之士延頸鵠望朕用怛然坐不安席食不甘味整軍誥誓將行天罰以君忠義仰蹕召虎名宣遐邇故持頭命高墉進爵兼司於京其誕持天威素服以德伐叛以刑捕朕意馬詩不云手匪突厥心在殊無王國來殺擊敵我功用錫爾社可不勉歟章武元年五月日詔

張飛受爵陞封拜畢以酒待使飛曰吾兄之讐重如山巍朝堂
之臣何不早發興兵使卷曰多有勸先滅魏而後伐吳者惟魯
曰是何言也昔日吾在龜園結義之時誓同生死今不幸關公
半途而逝吾安得獨享富貴耶吾當面見天子願為前部先鋒
掛孝伐吳生擒逆賊秦祀關公表其前盟吾之頑稱也言訖就
同使命望成都而來却說先主每日有下教場操練軍馬克日
與師於是公卿來丞相府下同入見孔明曰今天下初臨大位
親統軍伍非所以重社稷也丞相秉鉞衡之職當以諫之孔明
曰吾苦諫數次不聽今日汝等隨吾入教場諫之於是孔明司
百官來奏先主曰臣聞千金之子坐不垂堂陞下稟上聖之資
傳祖宗之統初登寶位不思以德服人為一時之忿自統大軍
歷山川之險江河之危親冒矢石非所以重宗廟也陛下若堅
意復讐可命一上將統軍伐之不亦可乎先主見孔明苦諫心

中納回乃曰朕且罷兵別圖良策。蓋驚將起忽舉張飛到。未免
主急請見之。免具朝服乘至演武廳拜伏於地。抱先主足而哭。
先主撫膺告亦哭。飛曰陛下今日為君早忘了桃園之誓。二兄
之讐如何不報。先主曰多宦諫阻。未敢駐舉。飛曰他人皆樂富
貴。豈知昔日之盟也。若陛下不去臣捨一丈之軀與二兄報讐。
若不能報時臣捨死不見陛下也。先主曰朕與兄弟同社。飛曰
昔日之盟誓同生死。天下皆知陛下休教人恥笑也。先主曰卿
提本部兵自闖州而出。朕統精兵會於江州。共伐東吳。以雪其
恨。飛曰安敢有悞片時也。先主曰朕素知卿酒後持扇鞭撻士
卒此為禍之道也。今後務宜寬容不可如前。飛拜辭而去。次日
先主整兵要行。學士秦宓首出班奏曰陛下此行固為關公報
讐。臣切惟不可。陛下捨萬乘之軀而成小義。古人所不取也。
且關公雖賢。僥倖士剛而自矜。以致喪命。非天亡之也。願陛下思

之先主曰關公與朕猶一體也大義尚在豈可忘耶處伏地不起曰陛下不從必有大敗但可惜新創之業又屬他人矣先主大怒曰朕欲興兵你出此不利之言叱武士推出斬之密而不改色回顧先主而笑曰臣死無恨免見川民之塗炭也文武官僚皆出奏曰庶乃良臣願聖上仁慈先主曰暫且因下待朕輿讐回時斬之却說孔明聞知即上秉諫之以救素宏表曰

臣亮等切以吳賊逞姦武之心競荊州覆亡之禍損將星折斗牛折天柱於楚地此情哀痛特興問罪之師廟廊同謀悉起發忿之議皆以易遷漢鼎者罪由曹賊萬劉祚者過非孫權蓋謂魏賊若嘉陰則吳寇自然賓服陛下納秦廣金石之言抑卞莊刺虎之勇以養士卒之力別作良圖則社稷幸甚天下幸甚

先主看畢擲表於地曰朕意已決無諫者挾劍為令遂命丞相

諸葛亮保太子守兩川。驃騎將軍馬超并弟馬岱助鎮北將軍
魏延共守漢中。以當魏兵虎威將軍趙雲為後應。兼督糧草。黃
權程畿為參謀。馬良陳震掌理文書。黃忠為前部先鋒。薦習張
南為副將。傅彤音容、^音張翼為中軍護尉。趙融廖淳為合後。川將數
百員分為門部。并孟獲姜維等變兵共七十五萬。前後調遣擇
定。章武元年七月上旬出師。却說張飛回到營中。令軍士盡執
白旗掛孝。伐吳興二元報讐。克日興兵。忽帳下兩員末將乃范
疆張達也。八牋告曰。所有戰船。白旗白絕。一時無措。湏寬限方
可。飛大怒曰。吾要報讐恨不得。明日就到逆賊之境。汝安敢違
吾將令。叱武士縛於樹上。各鞭背四十。以手指之曰。來日俱要
完備。若違了吾令。斬汝二人以示衆軍。二人脣破溝口。
出血回到船中。商議。范疆曰。今日受了刑責。著我等如何辦。得
其人。莊暴若火。猶未日不完備。我皆殺矣。張達曰。此如他殺。

我不如就殺他。彊曰：爭奈不得近前。達曰：我兩箇若不當死，則
他醉於床上若當死，則他不醉。二人議畢，令人探之。當日飛在
帳中，神思昏亂，動止非常。乃問部曲諸將曰：吾今心驚肉顫，
坐卧不安，如之何也？部曲答曰：此是君侯思念關公以致如此。
飛令人羽酒，未與部曲同飲，不覺大醉，卧於帳中。范張二賊探
知消息，各取利刃，伏在帳外，只等一聲響，便入斬飛。忽八帳中
教言有人劫票機密，事直全朱，事敗定斬。二賊下手，將飛殺之，藏其首級而出。
便下船，乘風破浪，去了。飛亡年五十五歲，後人有廟
讚詩曰：

豹頭環眼大紫金剛，鬚長板橋頭斷曹公鐵馬。還莫班過
孟起恩義，趕殺顏西蜀。大聲仰功名重綱關。

宋賢有詩讚張車騎云：

安喜曾聞鞭督郵，黃巾掃盡動諸侯。虎牢關下人威敬長坂。

坡中水逆流義釋嚴顏安蜀境武敗張魯震中州將軍更殺
湏更死異趣山河總屬劉

又詩曰

嗔目撲天猶念主全先生得全身不知肘腋能生變謾說
英雄敵萬人

又詩曰

子觀漢末士端能敵萬夫蓋為平生艱土卒致令

小輩空羣

又評關公益德曰

關羽張飛

又評世虎臣羽報効曹公飛義釋嚴

顏孟有國士之風而無剛而自矜飛暴而無恩以短取眾理
數之常也

又讚曰

關張趙雲出身臣世扶翼攜上雄壯虎烈奮屏左右鸞飛
電發濟於艱難贊主洪業侔迹韓耿考證韓信漢高祖名將名譽
齊聲雙德支持無禮迫凌威懾掉惟軒轅墮身臣國
却說軍中聽知范彊張達害了張飛起兵追之不及却得吳班

先發喪章奏知天子然後令長子張苞具棺槨盛席令弟張紹守閭中苞自未報先生却說先主於章武元年七月丙寅日出師大小官僚皆隨孔明送十里方回是夜先主心驚肉顫寢卧不安出帳仰視天文見西北一星其大如斗忽然墜地先主大疑連夜令人求問孔明孔明回奏曰舍換一上將三日之內必有警報若果如此某不動忽侍臣奏曰閭中張車騎部將都督吳班薨矣先主聞此大驚至先主頓足曰噫朕弟喪矣及至覽畢果然如此先主放聲痛哭遷望喪之次日人報一隊軍馬擐甲而至先主出營覘之良久見一員小將白袍銀鎧滾鞍下馬伏地而哭乃張苞也苞曰范疆張達殺了臣父將首級投吳去矣先主哀痛至甚飲食又用羣臣苦諫曰陛下欲與關公報讐高自摧殘龍體先主方纔進膳遂與張苞曰卿與吳班敢引本部軍作先鋒與卿夕報讐否苞曰為父為國萬死不辭先主正欲

遣差起兵又報一鬼軍皆穿素縞風擁而至先主驚疑遂令侍臣看之未知是誰且聽下回分解

劉先主興兵伐吳

却說侍臣引一小將軍白袍銀鎧入營伏地而哭先主視之乃關公次子關興也先主見了關興想起關公故聲大哭衆官奏曰龍沒春風去矣陛下以社稷為重不可自棄先主曰朕想布衣之中同甘共苦誓同生死今朕已為天子欲與二弟共享富貴不幸俱亡死於非命眼前見此二姪心雖鐵石安能止痛淚半言訖又哭昏絕數次衆官曰二小將軍且退客聖上將息龍體侍臣奏曰陛下年過六旬若太憂愁恐無所益先主曰二弟俱亡朕獨在世乃負當日之盟也言訖以頭頓地而哭多官商議曰今天子如此煩惱以何解勸馬良曰今主上初登寶位見統七十餘萬大軍征進江闊終日為關張號哭甚

兆不利陳震曰吾聞成都青城山西有一隱者姓李名意世人傳說此老乃漢文帝時人也今至三百餘歲上通天文下察地理中知人之生死吉凶乃當世之神仙也何不奏知天子可用厚幣安車祈迎此老誠問吉凶勝如吾茅之謙也衆官皆曰此言極善遂入奏先主具言李意之事先主從之即遣使命賚詔祐令陳震同去覆星夜到了本處令鄉人引入山谷深處遇望仙庄清雲隱隱瑞氣非凡忽見一小童來迎曰來者莫非陳孝起乎震大驚曰仙童安知吾姓字耶童子曰吾師脉者有言今日必有大蜀皇帝詔命至使者必陳孝起震曰人言真神仙也信不謬矣震愈加敬奉拜伏於庄外李意請入震曰天子急欲見仙翁一面李意推老不行震曰若仙翁不去則某亦無歸路矣再三哀請李意方行震先令使臣飛報入營先主即引百官出營五里迎之見李意鹤髮紅顏碧眼方瞳灼灼有光輝如古

柏之狀先主請入營中禮畢李意曰老夫乃荒山村叟無學無
術何勞主上敬焉先主曰朕起身興闢張結生死之交共領戎
馬三十餘年矣衆皆以朕為中山靖王之後遂立為帝令者二
扇校官讐在東吳故統大軍會合蠻夷諸酋長一同伐吳未見
吉凶久聞仙翁通曉興廢休咎之因時請至此望仙翁一決李
意曰此乃天數非若夫呼知也先主再三求問意乃索紙筆先
主親奉之意乃畫兵馬器械四十餘張畫畢便以手一一扯碎
又畫一大人仰臥於地上傍邊一人掘土埋之上寫一大白字
遂稽首而去先主大不喜言曰此狂士也何必信之即以火焚
之便催前進張苞入奏曰吳班軍馬已至小臣乞為先鋒先主
乃壯其志取印與張苞苞方欲掛印又一少年持齧然而出曰
留下如與我偏你有報讐之心我便無報讐之意耶先主視之
乃關公次子關興也興拜泣曰臣父兄已被東吳所害臣願捨

無用之軀上報父兄之讐下雪自己之恥望陛下乞賜先鋒之職
荅曰我父讐人見在東吳如何不擒之我已奉詔命矣興曰
你有何能敢當此任荅曰我自幼習學武業箭無空發先主曰
朕正要觀賢姪施設以之優劣荅令軍於二百步之外立一面
旗旗上有紅心荅撫方取箭連射三箭皆中紅心衆皆稱善興
挽弓在手曰射中紅心何足為奇正言間忽頭直上一行鶻過
興指之曰吾射這飛鶻第三隻言訖那隻鶻應弦而落文武官
僚齊聲喝采荅大怒飛身上馬手挺父所使丈八點鋼矛上馬
大叫曰你敢與吾比試武藝否興亦上馬綽家傳大砍刀縱馬
而出曰偏你能使鎗吾豈不能使刀二將方欲交鋒先生喝曰
二子休得無禮來聽約束舉荅二人慌忙下馬各棄兵器拜伏
請罪先主曰朕自涿郡與卿等父親結異姓之交甚如骨肉未
嘗有半點差錯今日你二人乃昆仲之分當倉卒凶吉相救

患難扶持庶不負其親情也何故因一言之忿自家相併為夫
其大義也父喪未遠而猶如此何况日後乎若與二人悔罪再
拜先主問曰姻茅誰人年最長曰臣長關興一歲先主命興拜
若為兄二人就帳上折箭為誓永相救護先主下詔曰吳班為
先鋒朕自為後令張苞關興領三千精銳兵護駕傳令已畢
水陸並進船騎雙行軍勢浩蕩縱橫殺奔吳國而來却說范疆
張達二賊將張飛首級按獻吳侯細告前事孫權聽罷放了二
人乃與百官曰今劉玄德即了帝位統精兵七十餘萬御駕親
征勢若泰山如之柰何百官盡皆失色面目相看並不敢言諸
葛瑾出曰某食君侯之祿久矣無可報效願捨殘生去見蜀主
以利害說之使兩國相和同發兵去問曹丕之罪令江南之民
免遭塗炭也權大喜即遣諸葛瑾為使來說先主罷兵奉知如
何且聽下回分解